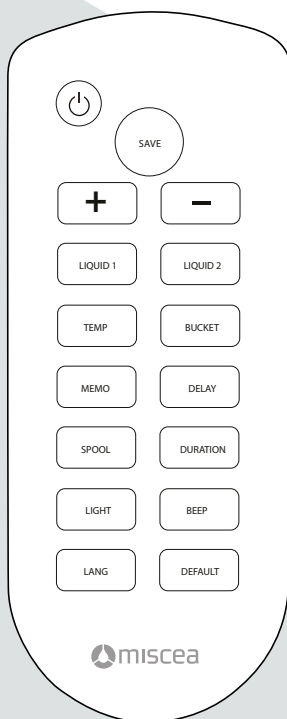
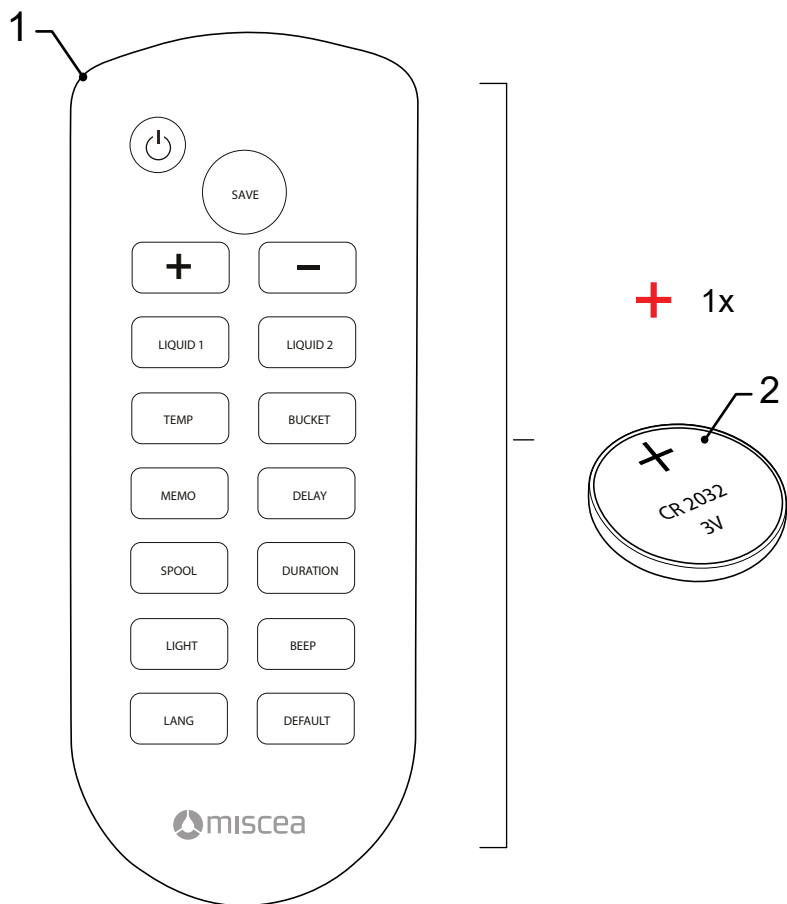


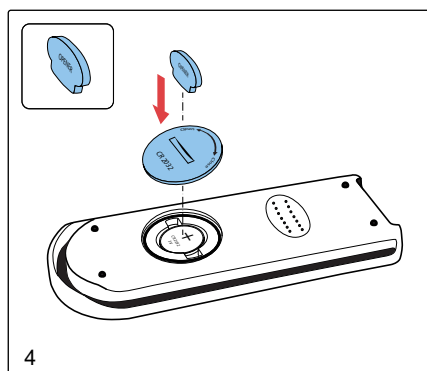
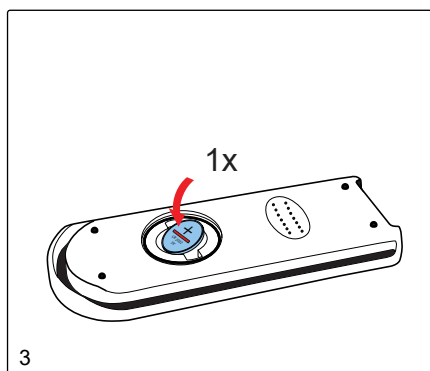
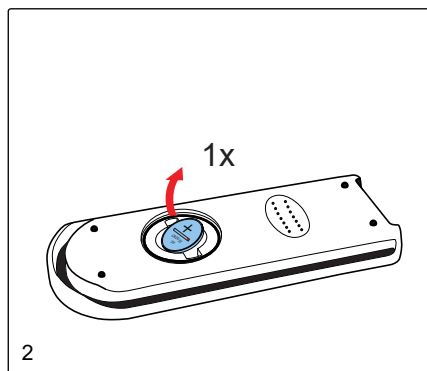
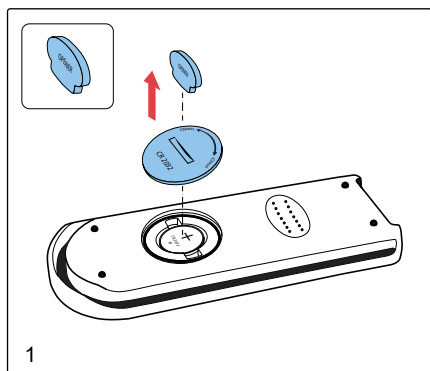


Návod k použití



Dálkové ovládání miscea





miscea CLASSIC

Pozice	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Pozice sloupcového diagramu	Min 								Max 
Mýdlo cca dávkování v ml	0.3	0.5	0.7	1.0 	1.5	2.0	3.0	4.0	5.0
Dezinfekce cca dávkování v ml	0.5	1.0	1.5	2.0	3.0 	4.0	6.0	8.0	12.0
Počáteční teplota vody	1	2	3 	4	5	6	7	8	9
Prodleva zastavení vody v sekundách	0.5	1.0 	1.5	2.0	3.0	5.0	10	30	60
Paměť teploty vody v sekundách	0	5	10 	15	30	45	60	90	120
Délka napouštění - mód vědra v minutách	0.5	1	1.5	2	3	4	5	10 	20
Čas mezi čistícími cykly v hodinách	0 	4* 24	8* 48	12* 72	24* 96	48* 120	72* 144	96* 168	120* 252
Délka čistícího cyklu v minutách	0 	2	4	6	8	10	15	20	30
Nastavení osvětlení	OFF	N/A	N/A	N/A	PULZOVÁNÍ 	N/A	N/A	N/A	ON
Hlasitost doprovodných zvuků	OFF	VOL 1	VOL 2	VOL 3	VOL 4	VOL 5	VOL 6	VOL 7	VOL 8 

CZ: Výchozí nastavení je označeno zelenou barvou. Od verze softwaru baterie 1.59 a výše platí časy označené *.

miscea LIGHT

Pozice	1	2	3	4	5	6	7	8	9
	Min								Max
Mýdlo cca dávkování v ml	0.3	0.5	0.7	1.0	1.5	2.0	3.0	4.0	5.0
Dezinfekce cca dávkování v ml	0.5	1.0	1.5	2.0	3.0	4.0	6.0	8.0	12.0
Prodleva zastavení vody v sekundách	0.5	1.0	1.5	2.0	3.0	5.0	10	30	60
Čas mezi čistícími cykly v hodinách	0	24	48	72	96	120	144	168	252
Délka čistícího cyklu v minutách	0	2	4	6	8	10	15	20	30
Nastavení osvětlení	OFF	N/A	N/A	N/A	PULZOVÁNÍ	N/A	N/A	N/A	ON
Hlasitost doprovodných zvuků	OFF	VOL 1	VOL 2	VOL 3	VOL 4	VOL 5	VOL 6	VOL 7	VOL 8

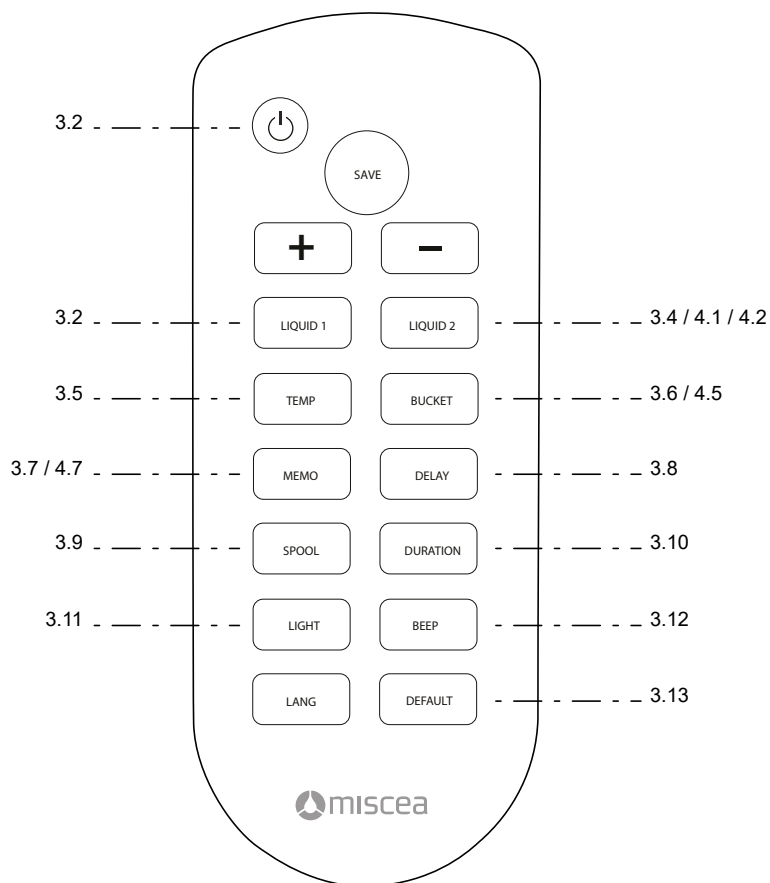
Mód veřejného uživatele									
Aktivace / Deaktivace	OFF	ON	-	-	-	-	-	-	-
Prodlení před prvním cyklem vody v sekundách	0	0.5	1	1.5	2	2.5	3	3.5	4
Délka prvního cyklu vody v sekundách	0	0.5	1.5	2.5	3.5	4.5	5.5	6.5	7.5
Délka druhého cyklu vody v sekundách	0	2	4	6	8	10	12	14	16

CZ: Výchozí nastavení je označeno zelenou barvou.

miscea KITCHEN

Pozice	1	2	3	4	5	6	7	8	9
Pozice sloupčového diagramu	Min 								Max 
Mýdlo cca dávkování v ml	0.3	0.5	0.7	1.0	1.5	2.0	3.0 	4.0	5.0
Dezinfekce cca dávkování v ml	0.5	1.0	1.5	2.0	3.0 	4.0	6.0	8.0	12.0
Počáteční teplota vody	1	2 	3	4	5	6	7	8	9
Paměť teploty vody v sekundách	0	5	10 	15	30	45	60	90	120
Čas mezi čistícími cykly v hodinách	0 	24	48	72	96	120	144	168	252
Čas mezi čistícími cykly v hodinách	0 	4*	8*	12*	24*	48*	72*	96*	120*
Délka čistícího cyklu v minutách	0 	2	4	6	8	10	15	20	30
Nastavení osvětlení	OFF	N/A	N/A	N/A	PULZOVÁNÍ 	N/A	N/A	N/A	ON
Hlasitost doprovodných zvuků	OFF	VOL 1	VOL 2	VOL 3	VOL 4	VOL 5	VOL 6	VOL 7	VOL 8 

CZ: Výchozí nastavení je označeno zelenou barvou. Od verze softwaru baterie 1.59 a výše platí časy označené *.



© 2019 miscea GmbH

Tato publikace, ani její části, nesmí být reprodukovány, přenášeny, přepisovány, uloženy v jakémkoli vyhledávacím systému nebo přeloženy do jakéhokoli světového nebo počítačového jazyka, jakýmkoli prostředky nebo v jakékoli formě, bez předchozího písemného souhlasu společnosti Miscea. Porušení autorských práv může snížit schopnost společnosti Miscea poskytnout efektivní podporu jejím produktům.

Veškeré technické informace, údaje a pokyny obsažené v tomto návodu k použití, jsou aktuální v době sestavování manuálu.

Tento manuál obsahuje naše aktuální znalosti a zkušenosti podle našeho nejlepšího vědomí.

Vyhrazujeme si právo provádět technické změny vyplývající z dalšího vývoje produktů Miscea uvedených v tomto návodu k použití. Z tohoto důvodu neplatí žádné právní nároky na technické údaje, popisy a ilustrace.

Společnost Miscea si vyhrazuje právo provádět změny bez předchozího upozornění v tomto manuálu i v produktech popsanych v tomto manuálu. Tento manuál, ani jeho části, nepředstavují smluvní nebo jiné závazky na straně společnosti Miscea a neměly by tak být chápány. Přípravě této publikace jsme věnovali veškerou možnou péči. Kontaktujte společnost Miscea s návrhy na zlepšení. Originál tohoto manuálu je napsán v anglickém jazyce. Jeho kopie je k dispozici na požádání.

Version: V19.01

Obsah

1.	Obecné	10
1.1	O tomto manuálu	10
2.	Popis	10
2.1	Komponenty	10
3.	Použití	10
3.1	Použití dálkového ovládání	10
3.2	Uvedení systému do pohotovostního režimu	11
3.3	Změna dávkování mýdla / hygienický prostředek 1	11
3.4	Změna dávkování dezinfekce / hygienický prostředek 2	11
3.5	Změna výchozí teploty vody	11
3.6	Změna časového prodloužení zastavení vody	12
3.7	Změna časového intervalu pro paměť teploty vody	12
3.8	Změna časového intervalu délky napouštění - mód vědra	12
3.9	Změna časového intervalu mezi čistícími cykly	13
3.10	Změna délky čistícího cyklu	13
3.11	Změna v nastavení osvětlení	13
3.12	Změna hlasitosti doprovodných zvuků	14
3.13	Obnovení továrního nastavení	14
3.14	Výměna baterie	14
4.	Mód veřejného uživatele	14
4.1	Aktivace módu veřejného uživatele	14
4.2	Deaktivace módu veřejného uživatele	15
4.3	Změna délky prodloužení prvního cyklu vody	15
4.4	Změna intervalu průtoku vody v prvním cyklu	15
4.5	Změna intervalu, po který je systém v druhém cyklu vody	16
5.	Záruka a další informace	16
5.1	Záruka	16
5.2	Záruční podmínky	16
5.3	Kontakty	16
5.4	Aktualizace manuálu	16

1. Obecné

1.1 O tomto manuálu

Tento manuál obsahuje technické specifikace, pokyny a vysvětlení, které Vám pomohou bezpečně používat tento produkt. Přečtěte si, prosím, tyto instrukce před tím, než budete tento výrobek používat.

Obrázky, výkresy a grafika v tomto manuálu se mohou lišit od aktuálních komponentů. Kontaktujte místního dodavatele, aby Vám zodpověděl otázky, na které není odpovězeno v tomto manuálu.

Uchovejte tento manuál pro budoucí použití.

2. Popis

S dálkovým ovládáním miscea, můžete měnit výchozí nastavení senzorových baterií miscea. Nastavení, která lze přizpůsobit, mimo jiné zahrnují: počáteční teplotu vody, množství dávkovaného prostředku, automatický čistící cyklus, osvětlení, doprovodné zvuky, mód napouštění, prodloužení zastavení vody a obnovení továrního nastavení.

Pro další informace můžete navštívit naše webové stránky, kde naleznete dealera miscea ve Vaší zemi.

2.1 Komponenty

Identifikace jednotlivých komponent vyobrazena na obr. A.

1. Dálkové ovládání
2. Baterie

3. Použití

3.1 Použití dálkového ovládání

Nahlédněte, prosím, do návodu k použití Vašeho miscea systému pro další informace jak používat dálkové ovládání přímo s Vaším modelem miscea baterie.

3.2 Uvedení systému do pohotovostního režimu



Tlačítko «STANDBY» zapíná a vypíná Vaši miscea baterii. Upozornění: v pohotovostním režimu zůstává automatický čistící cyklus stále funkční.

3. Použití

3.3 Změna dávkování mýdla / hygienický prostředek 1

LIQUID 1

Změňte množství mýdla/dávkování hyg. prostředku 1.

Stiskněte tlačítko «LIQUID 1». Zelené světlo segmentu «Soap/Liquid 1» se rozsvítí. Tlačítka «+» a «-» lze měnit dávkované množství prostředku 1. Chcete-li uložit nastavení, stiskněte tlačítko «SAVE».

Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud není tlačítko «SAVE» stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. K dispozici je 9 nastavení. Každé nastavení je označeno jiným tónem pípnutí. U modelů miscea s obrazovkou, bude nastavení vizuálně zobrazeno. Viz. technické údaje, obr. C-E.

3.4 Změna dávkování dezinfekce/ hygienický prostředek 2

LIQUID 2

Změňte množství dezinfekce/dávkování hyg. prostředku 2.

Stiskněte tlačítko «LIQUID 2». Oranžové světlo segmentu «Disinfectant/Liquid 2» se rozsvítí. Tlačítka «+» a «-» lze měnit dávkované množství prostředku 2. Chcete-li uložit nastavení, stiskněte tlačítko «SAVE».

Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud není tlačítko «SAVE» stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. K dispozici je 9 nastavení. Každé nastavení je označeno jiným tónem pípnutí. U modelů miscea s obrazovkou, bude nastavení vizuálně zobrazeno. Viz. technické údaje, obr. C-E.

3.5 Změna výchozí teploty vody

TEMP

Kompatibilní systémy, umožňují nastavit teplotu vody dle Vašich potřeb, v sekci nastavení teploty vody.

Stiskněte tlačítko «TEMP». Sektory «+» and «-» se na baterii rozsvítí červeně a modře a to v tomto pořadí. Pomocí tlačítek «+» and «-» na dálkovém ovládání, může být změněna výchozí teplota vody. Pro uložení, stiskněte tlačítko «SAVE».

Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. K dispozici je 9 nastavení. Každé nastavení je označeno jiným tónem. U modelů miscea s obrazovkou, bude nastavení vizuálně zobrazeno. Viz. technické údaje, obr. C - E.

3. Použití

3.6 Změna časového prodlení zastavení vody

DELAY

Časovým prodlením zastavení vody označujeme dobu, po kterou voda teče od okamžiku, kdy jsou ruce již mimo oblast vodního sektoru. Například: voda teče ještě (X) sekund poté, co jste ruce odstranili z pod baterie. Stiskněte tlačítko «DELAY». Světlo sektoru vody se rozsvítí. Pomocí tlačítek «+» a «-» může být změněno časové prodlení zastavení vody. Pro uložení, stiskněte tlačítko «SAVE».

Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. K dispozici je 9 nastavení. Každé časové nastavení je označeno jiným tónem. U modelů miscea s obrazovkou, bude nastavení vizuálně zobrazeno. Viz. technické údaje, obr. C - E.

3.7 Změna časového intervalu pro paměť teploty vody

MEMO

Časový interval pro paměť vody označuje časový úsek, po který je dočasně v paměti uložena poslední použitá teplota vody. Například: Pokud je teplota vody pozměněna a sektor vody je aktivován v rychlých intervalech, poslední použitá teplota vody bude v paměti baterie dočasně uložena po dobu (X). Stiskněte tlačítko «MEMO». Světlo sektoru vody se rozsvítí. Sektory «+» and «-» se na baterii rozsvítí červeně a modře a to v tomto pořadí. Pomocí tlačítek «+» and «-» na dálkovém ovládání, může být změněn časový interval pro paměť vody. Pro uložení, stiskněte tlačítko «SAVE».

Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. K dispozici je 9 nastavení. Každé nastavení je označeno jiným tónem. U modelů miscea s obrazovkou, bude nastavení vizuálně zobrazeno. Viz. technické údaje, obr. C - E.

3.8 Změna časového intervalu délky napouštění - mód vědra

BUCKET

Časovým intervalem pro délku napouštění označujeme dobu, po kterou systém zůstane v režimu napouštění po aktivaci tohoto módu. Tato funkce není k dispozici u všech modelů miscea. Stiskněte tlačítko «BUCKET». Sektor vody se rozsvítí. Pomocí tlačítek «+» a «-» může být změněn časový interval, po který systém zůstává v módu napouštění. Pro uložení, stiskněte tlačítko «SAVE».

Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. K dispozici je 9 nastavení. Každé nastavení je označeno jiným tónem. U modelů miscea s obrazovkou, bude nastavení vizuálně zobrazeno. Viz. technické údaje, obr. C - E.

3. Použití

3.9 Změna časového intervalu mezi čistícími cykly

SPOOL

Funkce automatického čistícího cyklu se využívá k zamezení tvorby legionelly a dalších vodních patogenních mikroorganismů ve vodním systému. Systém automaticky spustí čistící cyklus spuštěním vody vždy po určité době, kdy systém vodu nedávkoval, zatímco byl připojen k elektrickému zdroji. Zatímco probíhá čistící cyklus, systém automaticky postupuje krok za krokem po celém teplotním poli, začíná studenou vodou a končí vodou horkou.

Stiskněte tlačítko «SPOOL». Sektor vody se rozsvítí. Pomocí tlačítek «+» a «-» na dálkovém ovládání, může být provedena změna časového intervalu mezi jednotlivými čistícími cykly. Pro uložení, stiskněte tlačítko «SAVE».

Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. K dispozici je 9 nastavení. Každé nastavení je označeno jiným tónem. U modelů miscea s obrazovkou, bude nastavení vizuálně zobrazeno. Viz. technické údaje, obr. C - E.

3.10 Změna délky čistícího cyklu

DURATION

Během čistícího cyklu se voda automaticky spouští a to po určitý časový úsek, který na dálkovém ovládání označujeme jako DURATION. Zatímco probíhá čistící cyklus, systém automaticky postupuje krok za krokem po celém teplotním poli, začíná studenou vodou a končí vodou horkou.

Stiskněte tlačítko «DURATION». Sektor vody se rozsvítí. Pomocí tlačítek «+» a «-» může být změněn časový úsek, po který voda proudí v čistícím cyklu. Pro uložení, stiskněte tlačítko «SAVE».

Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. K dispozici je 9 nastavení. Každé nastavení je označeno jiným tónem. U modelů miscea s obrazovkou, bude nastavení vizuálně zobrazeno. Viz. technické údaje, obr. C - E.

3.11 Změna v nastavení osvětlení

LIGHT

Osvětlení hlavy baterie miscea může být uvedeno do jednoho ze tří dostupných módů: on, pulse (mód blikání) a off.

Stiskněte tlačítko «LIGHT». Použijte tlačítka «+» a «-» k přepínání mezi jednotlivými světelnými módy. Pro uložení, stiskněte tlačítko «SAVE».

Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. Viz. technické údaje, obr. C - E.

3. Použití

3.12 Změna hlasitosti doprovodných zvuků

BEEP

Může být změněna hlasitost doprovodných tónů.

Stiskněte tlačítko «BEEP». Použijte tlačítka «+» a «-» k přepínání mezi 9-ti stupni hlasitosti. Pro uložení, stiskněte tlačítko «SAVE».

Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. K dispozici je 9 nastavení. Každé nastavení je označeno jiným tónem. U modelů miscea s obrazovkou, bude nastavení vizuálně zobrazeno. Viz. technické údaje, obr. C - E.

3.13 Obnovení továrního nastavení

DEFAULT

Tlačítko «DEFAULT» může být použito k obnovení továrního nastavení miscea systému. Pro obnovení továrního nastavení stiskněte tlačítko «DEFAULT».

Všechna barevná LED světla začnou blikat. Stiskněte tlačítko «SAVE» pro dokončení obnovy továrního nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. Viz. technické údaje, obr. C - E.

3.14 Výměna baterie

Pro výměnu vybité baterie, viz. obr. B01-B04.

4. Mód veřejného uživatele

4.1 Aktivace módu veřejného uživatele

LIQUID 2

Upozornění: Mód veřejného uživatele je k dispozici pouze u systémů miscea LIGHT s integrovaným dávkovačem mýdla a to od verze V1.22 a dále.



Miscea LIGHT má uživatelský mód pro zjednodušení využití baterie na veřejných místech s názvem 'Mód veřejného uživatele'. Mód veřejného uživatele lze nastavit pomocí dálkového ovládání. Pro aktivaci módu veřejného uživatele, prosím následujte níže uvedené instrukce.

Stiskněte tlačítka, uvedená níže, v daném pořadí. Tlačítko <<LIQUID 2>>, tlačítko <<+>>, tlačítko <<SAVE>>.

4. Mód veřejného uživatele

4.2 Deaktivace módu veřejného uživatele

LIQUID 2

Stiskněte tlačítka, uvedená níže, v daném pořadí. Tlačítko <<LIQUID 2>>, tlačítko <<->>, tlačítko <<SAVE>>.

—

4.3 Změna délky prodlení prvního cyklu vody

MEMO

Prodlení krátkého cyklu vody znamená časový úsek, ve kterém se nachází baterie poté, co bylo dávkováno mýdlo. Baterie tak dává uživateli prostor pro umytí rukou mýdlem, aniž by bylo ihned spláchnuto vodou.

V režimu veřejného uživatele, stiskněte na dálkovém ovládání tlačítko <<MEMORY>>. Sektor vody se rozsvítí. S tlačítky <<+>> a <<->>, může být změněna délka prodlení. Pro uložení, stiskněte tlačítko «SAVE». Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení. K dispozici je 9 nastavení. Každé nastavení je označeno jiným tónem.

4.4 Změna intervalu průtoku vody v prvním cyklu

TEMP

Krátký cyklus vody uživatele uvědomí o tom, že je vodní sektor aktivovaný a umožní uživateli navlhčit si ruce. Během krátkého cyklu vody se vodní sektor rozsvítí a po určitou dobu bude automaticky dávkováno malé množství vody. Tuto dobu průtoku vody lze změnit.

V režimu veřejného uživatele, stiskněte na dálkovém ovládání tlačítko <<TEMP>>. Sektor vody se rozsvítí. S tlačítky <<+>> a <<->>, může být změněn interval průtoku vody. Pro uložení, stiskněte tlačítko «SAVE». Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení.

K dispozici je 9 nastavení. Každé nastavení je označeno jiným tónem.

4. Mód veřejného uživatele

4.5 Změna intervalu, po který je systém v druhém cyklu vody

BUCKET

Poté co se přestane téct voda v krátkém cyklu, začíná dlouhý cyklus vody. Světlo v sektoru vody zůstává svítit po celou dobu, co je dlouhý cyklus vody aktivní. Dlouhý cyklus vody poskytuje uživateli vodu na opláchnouti rukou. Doba, po kterou systém zůstává v dlouhém cyklu vody, lze změnit pomocí dálkového ovládání.

V režimu veřejného uživatele, stiskněte na dálkovém ovládání tlačítko <<BUCKET>>. Sektor vody se rozsvítí. S tlačítky <<+>> a <<->>, může být změněn interval průtoku vody. Pro uložení, stiskněte tlačítko «SAVE». Všechny barevné LED diody se rozsvítí, což indikuje, že bylo uloženo nové nastavení. Pokud tlačítko «SAVE» není stisknuto během 10-ti sekund od posledního výběru, bude automaticky uchováno dříve uložené nastavení.

K dispozici je 9 nastavení. Každé nastavení je označeno jiným tónem.

5. Záruka a další informace

5.1 Záruka

Záruční doba je 2 roky. V případě, že Vaše dálkové ovládání vyžaduje opravu, kontaktujte Vašeho dealera.

5.2 Záruční podmínky

Dále společnost miscea odkazuje na Obchodní a dodací podmínky ohledně okolností, za kterých lze uplatnit záruku.

5.3 Kontakty

Pro informace kde lze koupit naše produkty nebo informace týkající se použití daného výrobku, navštivte naše webové stránky, kde naleznete miscea dealera pro Vaši zemi.

5.4 Aktualizace manuálu

Tento manuál pravidelně aktualizujeme. Chcete-li mít nejnovější verzi tohoto manuálu, můžete si stáhnout kopii z internetových stránek www.miscea.com nebo zašlete požadavek na info@miscea.com.



miscea GmbH
Hauptstraße 2
14979 Großbeeren
Germany
W: www.miscea.com
E: info@miscea.com